



LA GUERRA Y SUS CONSECUENCIAS

DISTRIBUCION GRATUITA
NOT FOR SALE

THE WAR AND ITS EFFECTS

Domingo 15 de Junio
NUMERO 40

* CON EL ATENTO SALUDO DE LA LEGACION BRITANICA *
* WITH THE COMPLIMENTS OF THE BRITISH LEGATION *

SAN JOSE, COSTA RICA

Fuerzas Anglo-Francesas Ocupan Siria

La ocupación de Siria por las tropas británicas comandadas por el teniente general Sir H. Maitland Wilson y apoyadas por fuerzas de Francia Libre bajo el mando del general Catroux fué el resultado lógico de un abuso de confianza cometido por el gobierno de Vichy, el cual, al permitir que los alemanes establecieran bases aéreas en el territorio bajo su mandato (en sí mismo una violación de los términos del armisticio), proporcionó a los Nazis una importante posición desde la cual ellos podían amenazar los intereses británicos en Iraq e Irán, y un punto ventajoso para un ataque directo contra Palestina y Egipto. Para la Francia Libre, esta concesión hecha a Alemania no significaba menos que el comienzo del desmoronamiento del gran Imperio Colonial Francés, y por esta razón el general De Gaulle y sus consejeros no titubearon en ofrecer a la Gran Bretaña su pleno apoyo para mantener el "statu quo" de Siria y del Líbano. En algunos círculos se estima que el próximo uso que hará Hitler del Imperio Francés afectará al África Occidental. Dakar está bien situada para estación terminal de una línea aérea hacia las posesiones francesas del Caribe. No cabe duda de que fué este hecho que produjo una enérgica

ADVERTENCIA A VICHY

de parte del presidente Roosevelt. Por suerte, el cambio en la situación estratégica del Mediano Oriente provocado por la traición de Vichy al conceder ventajas al peor enemigo de Francia, se produjo en el momento en que Inglaterra pudo contrapesar el provecho inicial que había logrado Alemania con la rendición del ejército italiano en Etiopía bajo el mando del duque de Aosta, quedando así disponibles numerosas fuerzas para las operaciones que acaban de principiar 2.000 millas al norte. Debe notarse que en este nuevo teatro de guerra la ventaja de las líneas interiores, junto con el dominio de los mares, permitieron al general Wavell concentrar sus tropas en un punto decisivo con mayor rapidez de lo que pudo hacerlo el enemigo. Para los alemanes Siria hubiera sido el camino más recto hacia los campos petroleros de Iraq e Irán, pero ahora lo encontrarán mucho más difícil reunir un poderoso ejército a base de transportes aéreos. Algunas de las bases aéreas ocupadas por Alemania ya han sido bombardeadas severamente, y las tropas terrestres anglo-francesas, avanzan desde Palestina y Transjordania, y se dirigen hacia Damasco y otros lugares. Estas fuerzas muy pronto podrán esperar

CONSIDERABLES REFUERZOS desde Abisinia. Mientras el avance en Siria precipitó el choque de los Aliados con las tropas del ge-

neral Dentz, las que parecen estar ofreciendo resistencia, no era posible permitir a los alemanes concentrarse en Siria e Iraq bajo la protección de los ejércitos de Vichy. La campaña apenas comenzó y todavía es prematuro llegar a conclusiones definitivas respecto de las futuras repercusiones en cuanto a la situación en el Mediano Oriente. Factor importante, sin embargo, resulta el hecho de que Hitler ha escogido el Mediano Oriente como campo de batalla. Esto me parece importantísimo. En esta época del año Europa, en general, goza de tiempo ideal para una campaña, aunque la mayoría de las guerras principian después de recogidas las cosechas. Pero en el norte de Africa y en el suroeste de Asia, ésta es pésima época para iniciar grandes operaciones militares. Dentro de poco, el Iraq será un infierno de calor como el que Egipto ha experimentado ya. ¿Por qué motivo ha resuelto Hitler hacerlo? A mi modo de ver, lo ha hecho porque no goza de la iniciativa que con frecuencia se le ha atribuido. Nuestras épicas campañas en Grecia y en Creta

ATRASARON SUS PLANES

en muchas semanas. Buscaba una. Concluye en la Página 8

Anglo-French Forces Occupy Syria

The occupation of Syria by British troops under the command of Lieutenant General Sir H. Maitland Wilson and supported by Free French forces led by General Catroux was the logical outcome of the breach of faith committed by the Vichy Government, which by allowing the Germans to establish air bases in the mandate territory (in itself a breach of the armistice terms), permitted Nazi Germany to gain an important foothold from where she could threaten British interests in Iraq and Iran, and a vantage point for a direct attack against Palestine and Egypt. For Free France this concession to Germany meant nothing less than the commencement of the disintegration of the great French Colonial Empire, and for this reason General de Gaulle and his advisers did not hesitate in offering Britain their fullest cooperation in maintaining the status quo of Syria and Lebanon. It is thought in some quarters that the next use which Hitler may make of the French Empire is likely to affect West Africa: Dakar is well situated as a terminus for an airline to the French possessions in the Caribbean Sea. It is undoubtedly this fact that prompted the immediate warning to Vichy

by President Roosevelt. Fortunately the change in the strategic situation of the Middle East, caused by Vichy's traitorous concession to France's arch enemy came at a moment in which Britain was able to offset this initial advantage accruing to Germany by the surrender of the last remnants of Italy's Ethiopian army under the Duke of Aosta and the release of numerous troops from East Africa for operations which have just opened 2,000 miles farther north. It is well to take note that in the new theatre of war the advantage of interior lines, combined with the command of the seas, made it possible for General Wavell to concentrate troops at a decisive spot more quickly than his adversary could. For the Germans, Syria would have been a short-cut to the oilfields of Iraq and Iran, but she will find it most difficult now to build up any great strength entirely by air reinforcements. Some of the airports occupied by Germany have already been bombed severely, and now the Franco-British ground forces, advancing from Palestine and Transjordania, have initiated their advance on Damascus and other points. These forces can soon expect

STRONG REINFORCEMENTS

from Abyssinia. While the advance into Syria brought the Allies into active conflict with the French troops under General Dentz, which are reported to be offering resistance, we could not allow the Germans to concentrate in Syria and Iraq under the protective covering of the French forces. The campaign has just started and it is still too early to make final conclusions as to its future repercussions on the situation in the Middle East. An important point, however, is the fact that Hitler has elected the Middle East as his chosen battlefield. Experts think, this is an allimportant point. At this time of the year Europe, as a whole, offers the best weather for campaigning, although most wars start after the harvest has been gathered. But in North Africa and Southwestern Asia, this is quite the most unsuitable weather in which to undertake extensive military operations. In a few weeks, Iraq will be the hottest place on earth, and Egypt has already groaned under a heat-wave. Why was Hitler elected to do this? Because, it is believed, he has not got that complete initiative which is so often imputed to him. Our gallant actions in Greece and Crete

PUT BACK HIS PLANS

by many weeks. A bloodless victory in Greece and in Yugoslavia was what he sought but failed to find. Rommel's dash to Egypt likewise depended on speed. He now
Conclusión on Page 8



Un soldado indio de la patrulla de camellos que forma parte de su brigada monta la guardia en un puesto avanzado.

An Indian soldier of the Camel Patrol attached to his Brigade mounts guard in an advance post.

INMUNIDAD ILUSORIA

No faltan quienes aseguran que, principalmente a base de consideraciones de orden geográfico, las repúblicas latinoamericanas quedarían a salvo de cualquier intento de invasión en caso de ser derrotada la Gran Bretaña en la actual contienda bélica. Si bien es cierto que las potencias del Eje no poseen ni suficientes elementos bélicos navales ni de navegación mercante como para intentar semejante empresa, debemos recordar que en caso de anularse el dominio británico de los mares las Américas se encontrarían solas en un mundo sometido al más severo régimen totalitario. Ante semejante contraste para las democracias, el inmenso prestigio de las potencias del Eje sería tal, que su influencia se haría sentir mundialmente. En cuanto a la América Latina se refiere, la totalidad de su valioso comercio de ultramar tendría que estar supeditado a

las potencias totalitarias sería la penetración pacífica en las distintas repúblicas americanas con el fin de procurarse las necesarias bases estratégicas a manera de asidero para su escuadra y su aviación, desde donde consumir, llegado el momento oportuno, la

CONQUISTA DEFINITIVA MUNDIAL

como lo ha proclamado el mismo Adolfo Hitler en más de una ocasión. Ante amenaza tan patente y tan perfectamente definida cabe la pregunta: "¿Por qué no se adelantan al Eje las potencias democráticas, mediante la ocupación previa de aquellas bases y puntos estratégicos?". La respuesta es sencilla e involucra uno de los más graves problemas a que se han visto abocadas las potencias democráticas — las bases tendrían en muchos casos que ser ocupadas a la viva fuerza, provocando así la política de agresión que la Gran Bretaña y sus aliados están resueltos a extirpar del mundo. Mientras tanto, recordemos como lo ha demostrado la experiencia de muchos pueblos europeos, que hay otras maneras de invadir una nación que haciéndolo por mar o por el aire. Mediante las actividades nefastas de la Quinta Columna se consigue sembrar el desconcierto y la duda entre los habitantes, para luego dividirlos y obtener la rendición de la patria al invasor sin que se le oponga resistencia alguna.

LA ESCLAVITUD Y LA MISERIA

LOS DICTADOS PERENTORIOS

de un Hitler triunfante. Y esa consideración de índole económica se vería reforzada por otras no menos importantes de orden psicológico. Son bien conocidas las alarmantes proporciones que ha asumido la propaganda Nazi en todas las repúblicas americanas, inclusive en los Estados Unidos del Norte, pero sería imposible vaticinar el incremento que tomarían de inmediato esas actividades subversivas ante la derrota — por improbable que sea — de la Gran Bretaña, paladín y defensora máxima de la democracia, la libertad y los postulados del Derecho Internacional. Como consecuencia de la eliminación de su más temible rival, el objeto de la mentada "ofensiva de paz" de

son el precio que han debido pagar muchos pueblos desprevenidos



Centenares de miles de mujeres británicas trabajan en las industrias esenciales para alcanzar la victoria.

Hundreds of thousands of British women work in the essential industries and thus contribute to final victory.

en Europa — quiera Dios que no suceda lo mismo en el Nuevo Mundo! Para evitar ese desastre, es necesario templar el espíritu, inspirándonos en las gloriosas tradiciones de nuestros antepasados, en las eternas verdades que aprendimos a balbucir en la falda de la

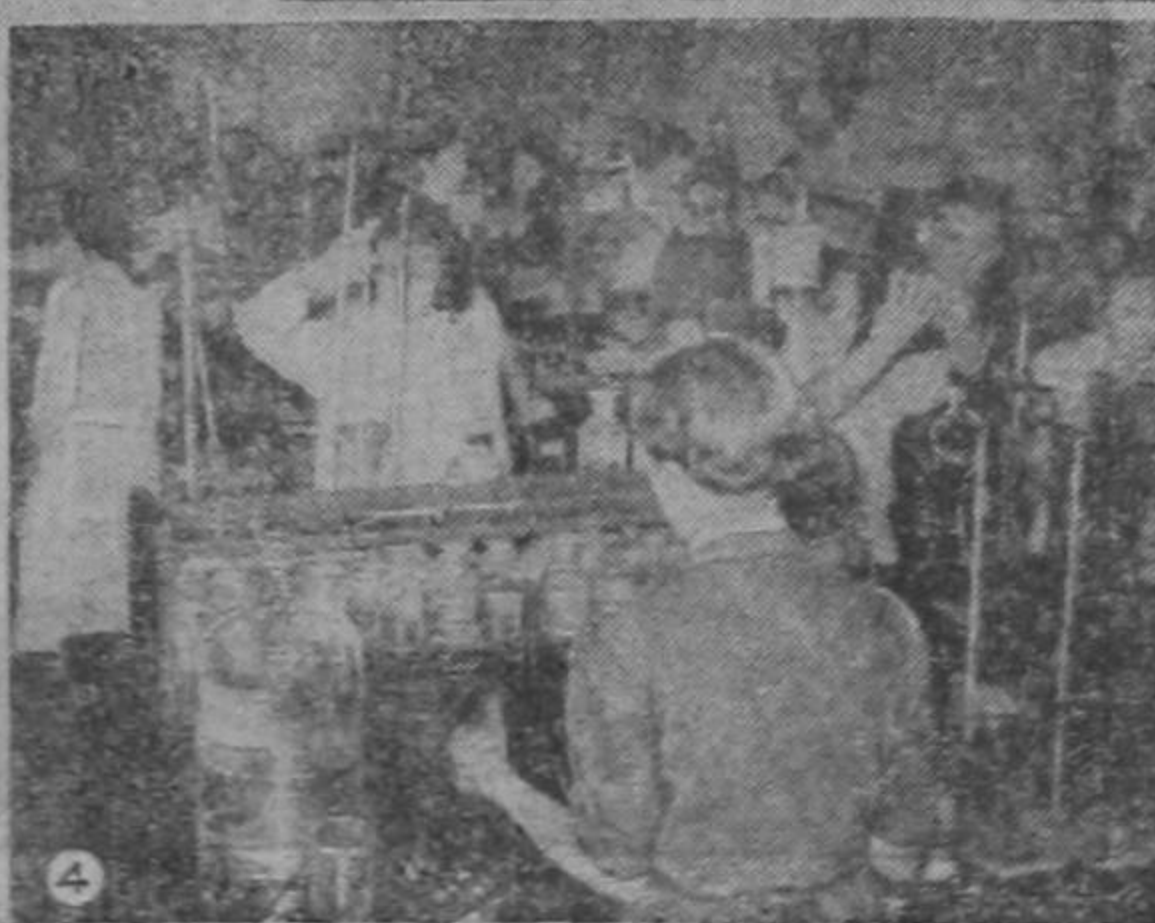
madre, en las sencillas virtudes para las cuales no hay sustitución posible y en todas esas cosas, en fin, que hacen que una nación como una persona posea una serenidad absoluta, el debido respeto de sí mismo, y una fe ilimitada en el porvenir.

LA LEY

El hogar de un inglés es su castillo; pero el hijo de un ciudadano alemán puede denunciarle a la Gestapo. Nosotros no temblamos al oír que tocan nuestra puerta en la mañana, sino que acudimos cuanto antes a recibir la leche. Los hombres en nuestro país no desaparecen misteriosamente, sin explicaciones, sin ser acusados o sin ser juzgados, por el crimen de criticar al Primer Ministro.

Si la policía viola los derechos del ciudadano, la policía misma puede ser juzgada ante los tribunales de justicia. En cambio, la Gestapo está por encima de toda ley en Alemania. En todo caso, la ley es lo que sirve a Alemania o lo que el criminal "gangster" que rige sus destinos cree que le sirve. Los derechos humanos no los reconoce el Estado en Alemania. Nosotros no creemos ser una "super-raza" dominadora del mundo, ante la cual todas las demás razas tienen que prosternarse. Alemania cree que su raza está compuesta de "super-hombres". Nosotros no pretendemos imponer instituciones británicas a otras naciones que probablemente no las querrían. Pero creemos en la libertad de las instituciones y defendemos nuestro derecho, y el derecho de otras naciones, a disfrutar de la libertad.

Hitler cree tener derecho a imponer la esclavitud. Nosotros luchamos en pro de la libertad de todos los pueblos.



LA MUJER EN LA QUIMICA: 1. Una prueba con un aparato de destilación; 2. Prueba de pureza en el laboratorio; 3. Controlando una preparación química; 4. Esquina del laboratorio.

GIRL CHEMISTS AT WORK: 1. A test is made with distillation apparatus; 2. A purity test in the laboratory; 3. Taking an accurate burette reading; 4. A corner of the laboratory.

BULLETINS FROM BRITAIN

WAITING FOR "DER TAG"

There are, according to the confession of the Nazis themselves, millions of slaves in Europe today, and Nazi plans for the future leave no doubt that their aim is to maintain this condition of slavery and to extend the number of those under their domination.

By appeal to selfish instincts, by propaganda directed at immature or befuddled minds, by bribes, by the stimulation of fear they have succeeded in gaining a few collaborators among the subjects of their despotism; but ample evidence exists to show that deep down, in all the countries they have occupied, there is an almost universal hatred of Nazism a patient waiting for the day when the Nazi incubus will be removed, a determined although necessarily concealed campaign of opposition.

From all countries comes news of brave interference with the work of the Nazis; in all countries, behind closed shutters and at the risk of imprisonment—even death—men listen to British broadcasts or scan eagerly the surreptitiously printed sheets which provide the information rigorously cut out of the controlled newspapers.

How intrepid and resolute are the forces which, although materially subjected, are opposed to Nazism is seen nowhere more clearly than in the number of these secret news-sheets.

In Belgium such papers (*Bulletins*, No. 31, Page 8) have such a wide distribution that the same journals are handed out at Brussels, Namur, Charleroi and Liege. Norway has several with intransigent titles — *Freedom, We Want Our Country* and *All for Norway*. Scores of secret information sheets appear in various centres in occupied Poland.

There can be no doubt but that the ultimate collapse of Hitler's slave system will come from the combined efforts of the forces of opposition both within and without the lands he has temporarily occupied and despoiled. None, save a small body of Quislings and Darlans give any thought to surrender. With the creed of the Nazis, as Dr. Benes said in a recent statement to Frij Neederland, there can be no compromise.

RUSSO GERMAN BORDER FORTIFIED

Fortifications are being built by Germany along the demarcation line separating the German from the Russian sector of Poland. Much of the material for this work comes from the Maginot Line. The work has continued during the severest winter months. Several thousand Jews from concentration camps are doing the digging and shoveling connected with the project. The conditions under which they work and live are appalling. The Poles employed on the same work are in a similar plight.

There have been many attempts made by Jewish laborers to escape to Russian territory. But the Russian authorities sentenced them to imprisonment for a week for illegal crossing of the frontier, and then surrendered them to the German authorities.

BLOCKADE EFFECTS

Speaking of the effects of the British blockade on continental Europe, Mr. D. M. Foote, Parliamentary Secretary to the Ministry of Economic Warfare, stated that the sea routes whereby German industry was normally fed are cut off. Imports from overseas no longer can be carried down the Rhine and the Elbe to the industrial belt of West Germany. It follows that essential supplies must be brought by long uneconomic overland routes. In fact, one of the chief problems facing Germany is substituting land for sea transport. Two examples: Germany must supply Italy with all her coal amounting to twelve million tons annually. This involves the dispatch daily of 50-55 trains, each carrying 40 wagons. It is equivalent to hauling 200 "Flying Scotsmen" from London to Edinburgh. Normally an oil tanker carrying 500 tons might sail from Hamburg to Constanza. Replacing this by rail would involve 400 wagon loads travelling 1,200 miles. To make up for one shipment you need the equivalent of 72 "Royal Scots" from London to Glasgow.

THE R.A.F.'S RECORD

Well over 3,000 raids have been made against German military objectives during the 20 months of war. The R. A. F.'s record shows approximately 850 attacks on ports, docks and shipping, 330 on oil plants, 500 on railways and lines of communication, 650 on industrial plants and 700 on aerodromes and seaplane bases.

Among the most important objectives were:

- * Naval bases and docks at Bremen (62 times), Emden (43), Hamburg (64), Wilhelmshaven (48), Kiel (39).

- * Invasion ports and naval bases at Boulogne (81 times) Calais (67), Ostend (64), Flushing (63), Brest (56), Lorient (48).

- * Industrial targets at Cologne (60 times), Mannheim (36), Essen (32).

- * Oil targets at Gelsenkirchen (43 times), Hannover (33).

TWO CREEDS

When it suits his purpose, Hitler quotes Scripture. For foreign consumption German propaganda tries at times to assure its listeners of the great respect of the Nazi regime for the Christian Church. But they must be judged by deeds, not by broadcasts to America. In reality, a deliberate attempt is being made to build up a German Empire on an anti-Christian foundation. If ever Hitler relaxes his attack upon the Church, it is only because he is crouching for another spring. The policy of repression is ruthless. The religious press as a whole has gone. What remains, like the German Press in general, is completely controlled. Many religious institutions have been closed down altogether. Every obstacle is put in the way of the religious instruction of children. Protestant and Catholic youth movements have been abolished. German youth is growing up in an aggressively pagan atmosphere. No independent source of moral judgment is recognized. Hitler decides. Right is what he does and com-

AIR AND SEA RESCUE SERVICES

As the R. A. F. expands its raids by night and day over enemy territory, there is inevitably an increasing risk of bomber and fighter pilots coming down in the sea.

To cope with this problem, there has been set up a new organization called The Directorate of Air and Sea Rescue Services, a co-operative body representing the Air Ministry, the Admiralty, the Police, the Observer Corps, the Mercantile Marine, the Coastguard Service and the National Lifeboat Institution.

A vast network is being spread round Britain's coasts. Aeroplanes stand ready for any call; launches — 63 feet long with a top speed of 40 m. p. h. — are on regular patrol, keeping constantly in wireless communication with shore stations.

While the Rescue Services have been designed to aid any British pilots who may be forced down into the sea, it is certain that many a German airman, too, will owe his life to this organization. We have not yet followed the law of the German submarine: "Spurlos versenkt"

NEWS FROM HOLLAND

In a radio address made from London on the first anniversary of the German invasion of Holland, Queen Wilhelmina said: "From Curacao to New Guiana, the Netherlands Empire stands fast. Daily, Netherlands ships leave ports laden with war materials for the Allied cause. These are but one manifestation of the way in which the Netherlands Empire is participating in the effort of civilized peoples to check the aggressor. My people in the Netherlands have found other ways to hamper the invader which I cannot tell here, but of which I daily have fresh evidence. While Hitler has succeeded in invading Dutch territory he has never succeeded in invading the Dutch spirit. The occupied and unoccupied territories know but one conviction — our resistance must be resolute; it must be absolute because negotiation or compromise is impossible with an enemy who introduced the lie and the myth as main instruments of policy, and whose false rule depends on the machinations of secret state police".

SAYINGS

"Between us Americans in England and the free and unconquerable people of this island there is a bond of sympathy and understanding, of common purpose and devotion which will live on long after Nazi tyranny has been broken and destroyed."—Mr. J. G. Winant, U. S. Ambassador.

"Although I am obliged to abandon our national soil in the face of superior enemy forces, I do not mean to abandon the struggle."—King Peter of Yugoslavia.

mands Christianity and Nazism are two creeds as fundamentally opposed as fire and water

NICKNAMES OF THE BRITISH ARMY

Several British Regiments have nicknames by which they are popularly known all over the world, at least to the initiated. Sometimes these nicknames are compressed regimental history sometimes they spring from some curiosity in badge or uniform or alleged habit, sometimes they reflect a part in some famous battle.

The *Yorkshire Regiment* is generally known as the "Green Howards", inheriting that name from its first Colonel, and from the fact that its uniform is embellished with grass-green facings. This regiment took part in the capture of Namur in 1695 and saw service in Marlborough's campaign, the Crimean War, the Tirah Campaign and the South African War.

The *11th Hussars*, also known as "Prince Albert's Own", derive their name of "The Cherrypickers" from their overalls of crimson.

"The Dirty Half Hundred" is another sartorial nickname and a reflection only on the dress of the *Royal West Kents*, who in action used to mop their faces on their black cuffs. However, they well deserve their other proud title of "The Gallant Fiftieth" which they earned in the Peninsular War.

"The Devonshire Regiment" has a nickname earned with bloodshed. It is called "The Bloody Eleventh" from its exploits at Salamanca, when it finished the battle with only 4 officers and 67 men left standing to hear the glowing words of praise from their Commander.

The *Norfolks* also won their nickname "The Holy Boys" in the Peninsular War. They wore the figure of Britannia on their cross belts, and this was taken by the Spaniards to represent the "Virgin Mary".

The *Northumberland Fusiliers* known as "The Old and Bold" and the "Duke of Cambridge's Own" (*Middlesex Regiment*) nicknamed "The Diehards" both earned their names in the Peninsular War; the latter at Albufera where almost the whole regiment was either killed or seriously wounded.

GERMAN COURTS CONDONE CRUELTY

According to a story printed in "Der Neue Tag", of Prague, a Sudeten German farmer to whom a Polish couple had been assigned for work on the land wanted to exchange these for other Polish workers. He applied to the employment office, which did not deal with the matter as quickly as he would have liked. One day the four-year-old child of the couple got into the farmer's way, for which it received a severe thrashing. The Poles entered a complaint, and the court at Bor (Haida) sentenced the farmer to pay a fine of 600 marks for being guilty of acting cruelly toward a child. The farmer appealed to the provincial court of Ceska Lipa, which reversed the verdict on the grounds that Poles do not rank as members of servants' establishments, and that the case, therefore, did not come within the legal provision dealing with cruelty to children.



Una patrulla de la famosa caballería del desierto de Francia Libre, la que en el día de hoy forma parte de la vanguardia del ejército del general Catroux, que colabora con los británicos en la ocupación del Mandato de Siria.

A patrol of Free France's famous desert cavalry of Spahis forming part of the vanguard of General Catroux's army, which collaborates with the British under Lieut. General Sir Henry Maitland Wilson in the occupation of Syria.



Tropas de Francia Libre armando un mortero de tres pulgadas, una de las modernas armas de la guerra actual.

Free French soldiers assembling a three inch trench mortar, one of the modern arms of the present war.



Infantería Colonial de Francia Libre, participó en los victoriosos combates en la campaña de Libia y Cirenaica bajo el mando del general Sir Archibald Wavell hace algunos meses, y ahora marcha con el ejército del general Catroux contra las fuerzas del gobierno de Vichy destacadas en Siria y el Líbano.

French Colonial Infantry took part in the victorious battles in the campaign in Libya and Cirenaica early in the year under the command of General Sir Archibald Wavell. Now these fighters are marching with General Catroux against the Vichy Government's forces stationed in Syria and Lebanon.



S. M. la Reina Elizabeth charla con una de las obreras en un colegio industrial de Escocia.

H. M. Queen Elizabeth is seen here chatting with a Glasgow girl worker in a training college in Scotland.



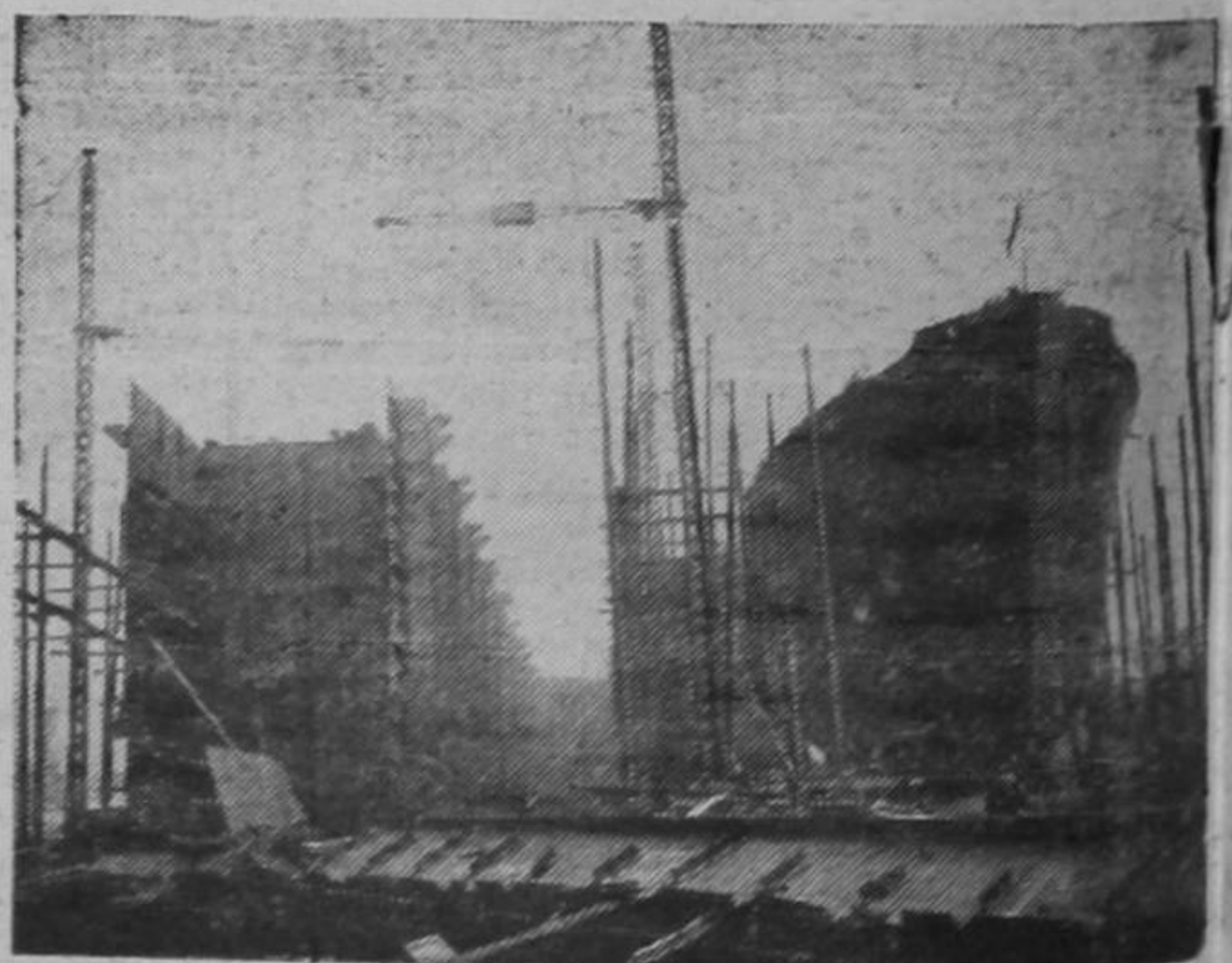
Seis pilotos del escuadrón de combate N° 615, del cual Mr. Churchill es comodoro honorario, han sido condecorados con la Cruz del Mérito Aéreo.

Six pilots of Fighter Squadron N° 615, of which Mr. Churchill is Honorary Air Commodore, have been decorated with the Distinguished Flying Cross.



Tropas nativas de la India Británica conquistaron muchos laureles en la reciente campaña en África Oriental, y en estos momentos forman parte del ejército que hace pocos días inició su avance hacia adentro de Siria para impedir que el mandato se convirtiera en una base alemana bajo la protección del gobierno de Vichy.

Native troops from British India distinguished themselves in the recent campaign in East Africa. Some of them at present participate in the advance of the British army into the Syrian Mandate which is to prevent its falling into the hands of the Nazis under the protection of the Vichy Government.



Inglaterra se defiende contra los ataques de los submarinos alemanes por medio de la construcción de gran número de nuevos barcos. Vemos aquí un astillero con un barco listo para ser lanzado al agua y otro en su estado inicial de construcción.

England defeats the German U-boat attacks by means of her vastly increased production of new merchant vessels. We see here one of these ready to be launched and another one in the first stages of construction.



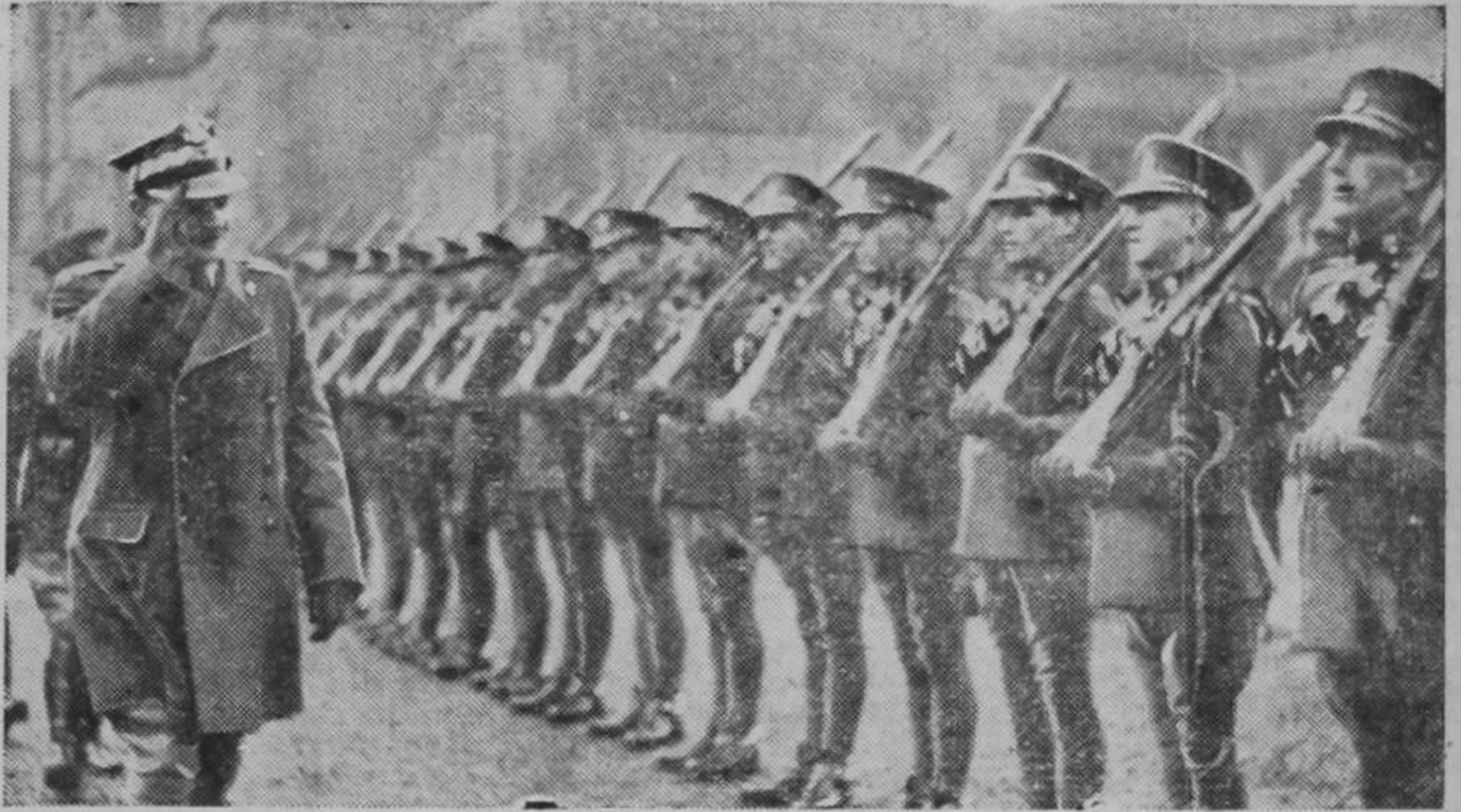
El Premier Winsfon Churchill, con su inevitable puro, presencia los certeros disparos de una batería anti-aérea. Prime Minister Churchill, with his unavoidable cigar, watches the deadly shooting of an anti-aircraft battery.



La rapidez en cambiar sus piezas de una posición a otra es una de las pruebas fundamentales del entrenamiento del artillero británico. Los vemos aquí evolucionando con un cañón "howitzer" de seis pulgadas. Speed in changing their guns from one position to another is one of the fundamental tests of the British artilleryman. We see them here at practice with a 6-inch howitzer.



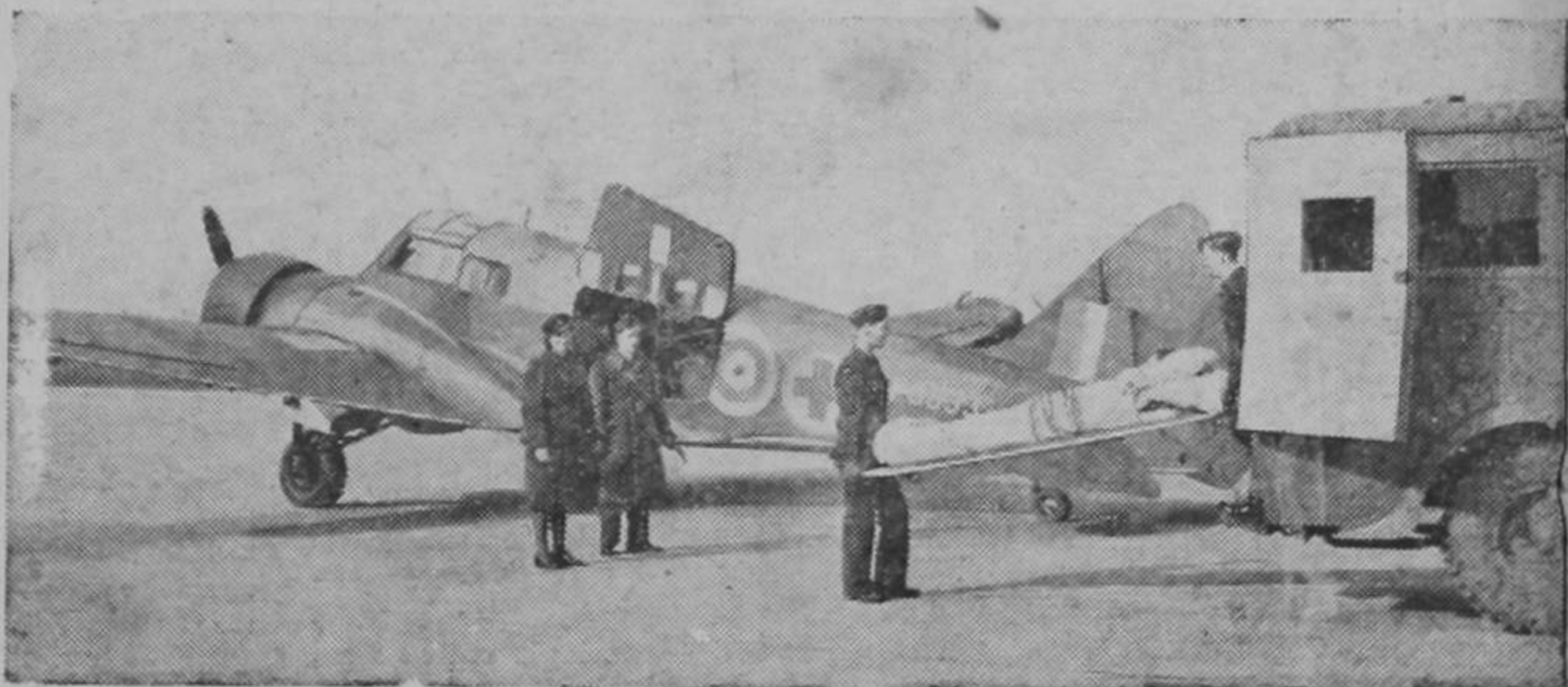
La tripulación del submarino británico "Sunfish", con su comandante el teniente Colvin, después de un cruceo por el Mar del Norte, durante el cual hundió a un barco de abastecimiento alemán de 4.000 toneladas y dañó a un buque tanque de 6.000 toneladas. The Commander of the British submarine "Sunfish", Lieutenant Colvin, with members of her crew after a successful patrol in the North Sea, during which an enemy supply ship of 4,000 tons was sunk and an oil tanker of 6,000 tons damaged.



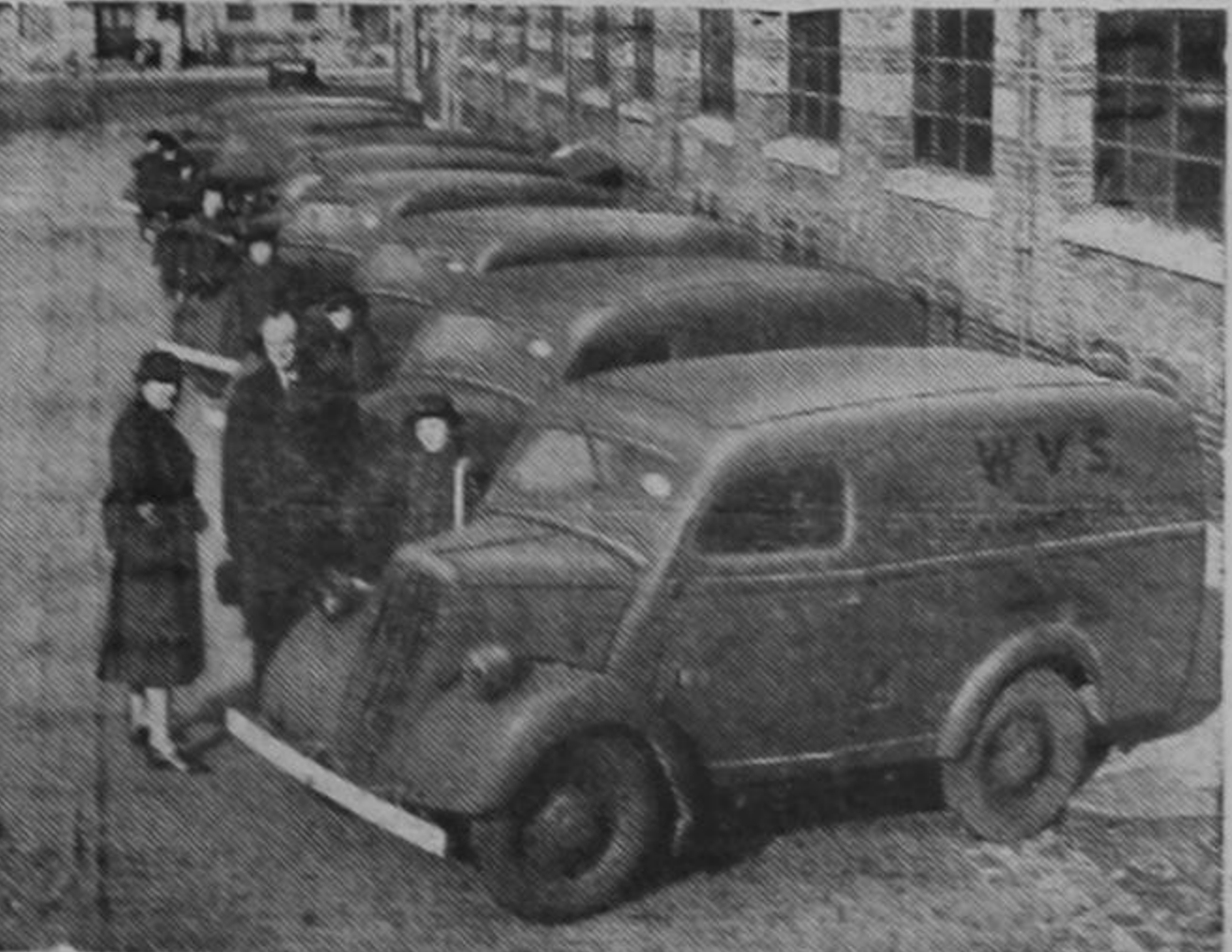
El general Kukiel, comandante en jefe de las tropas polonas acuateladas en Escocia, inspecciona la guardia de honor de un regimiento escocés al visitar el cuartel general del alto mando británico. General Kukiel, the Commander of the Polish Forces in Scotland, inspects the guard of honour during a recent visit to the Scottish Command Headquarters.



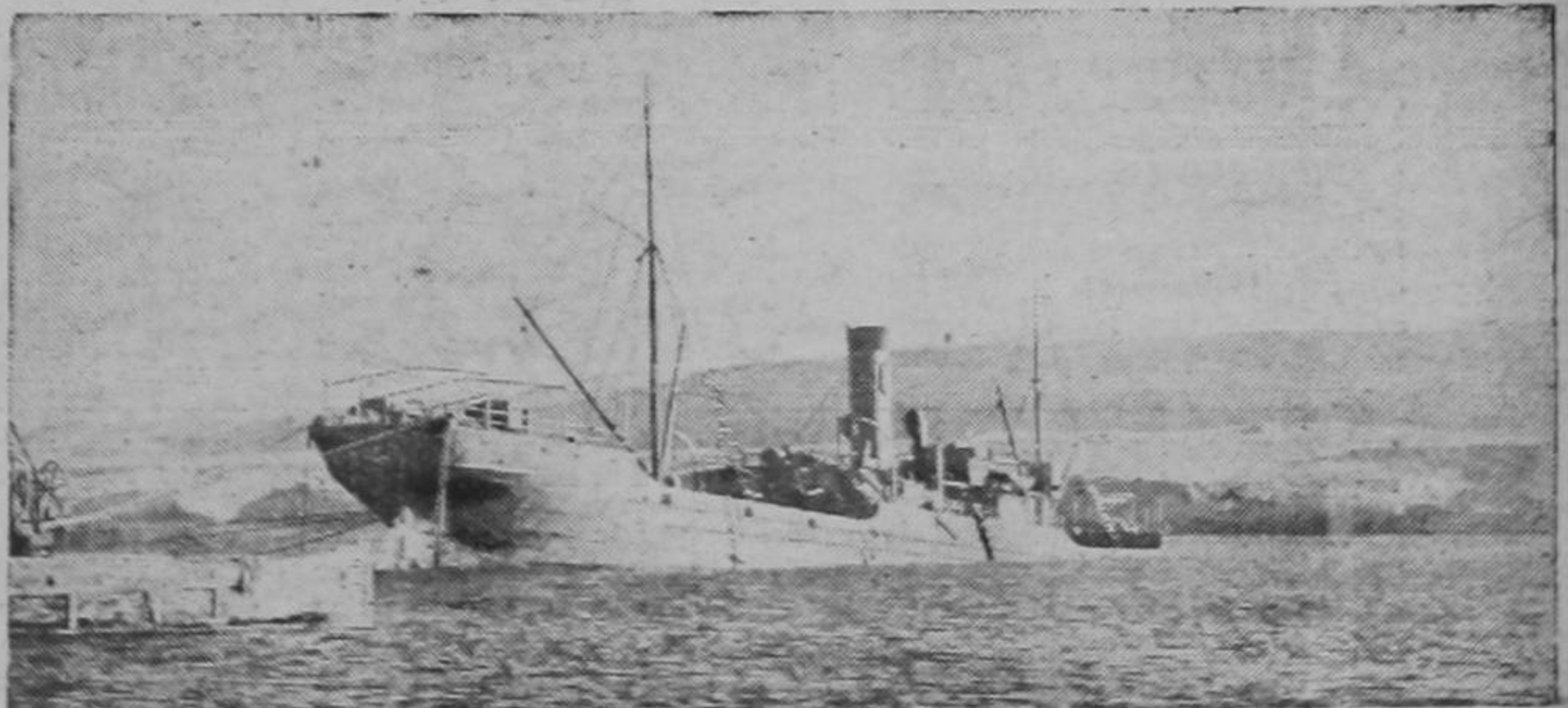
Los artilleros de una de las nuevas corvetas británicas, la última amenaza contra los submarinos, alistándose para disparar contra un submarino enemigo en caso de que éste suba a la superficie. The gun-crew of one of Britain's new Corvettes, the latest submarine menace, getting ready to fire on an enemy submarine if it should come to the surface.



La R. A. F. dispone de un número de aviones de ambulancia que permiten el traslado inmediato de un aviador herido de gravedad a un hospital de sangre donde se le pueda atender con todo esmero y sin pérdida de tiempo. The R. A. F. has a number of air ambulances which permit the immediate transfer of a badly wounded aviator to one of the hospitals where he may be given the very best attention and without loss of time.



Algunos de los automóviles de entrega presentados por la Cruz Roja Norteamericana a los Servicios Voluntarios Femeninos de la Gran Bretaña. Some of the fleet of delivery vans presented by the American Red Cross to the British W. V. S. (Women's Voluntary Services).



Este buque transporte fué hundido por los italianos al huir éstos ante el rápido avance británico en Libia. De la misma manera destruyeron enormes cantidades de material de guerra cuando tuvieron tiempo. This Italian transport was hurriedly scuttled when the British forces closed in on one of the Libyan ports. In the same way the enemy destroyed enormous quantities of war material when he had the time.

EL MUNDO ES UN CRISOL Los Checos en la Gran Bretaña

Henri Alexandre acaba de publicar en Nueva York un interesante libro sobre la ocupación de Francia por los ejércitos invasores. No es un libro amargo ni desesperante; por el contrario, — es libro optimista, lleno de esperanzas. A la invasión, Alexandre casi no le da importancia. "Es un "accidente", — dice, — "como cuando en un choque de automóviles el dueño se luxa una mano, — o una pierna. Cuestión de semanas o de meses, pero al fin y al cabo, se vuelve a recuperar la agilidad de los miembros lastimados". Eso es lo que le pasa a Francia. La ocupación carece de trascendencia: mañana o pasado, el pueblo recuperará el territorio y la vida seguirá su curso. La Francia espiritual, la Francia maestra de bellezas, de cultura y de energía, continúa inviolada y siempre será

EL PENACHO INTELECTUAL del mundo. Vive en la voz de esos sublimes ingenios, de esos sus poetas universales encabezados por el viejo Hugo. Vive en sus escritores admirables y en sus pintores; en sus hombres de ciencia, en sus filósofos, "Casi", — dice Alexandre, — "ha sido provechosa esa ocupación, como una poda en el árbol, para comprender lo que vale Francia y para ahondarse en su alma y en su armonía". La labor de Francia en tantos siglos fué la de dar ideas a la humanidad, ideas que después guardó como un tesoro en sus bibliotecas espléndidas, en sus institutos de

cultura y en sus museos admirables. Francia vivirá por las enseñanzas que ha derramado desde hacen siglos en todos los rincones de este mundo que ahora arde **POR LA AMBICION INHUMANA** de los países totalitarios. Francia vivirá por su poesía, por su arte, por su actitud ante los destinos de la libertad de los pueblos. Ella fué, y seguirá siendo la mentora, la maestra venerable de la humanidad. Al leer el libro de Henri Alexandre, parece que el espíritu se baña en una fuente de agua cristalina; se reconforta, se vislumbran nuevos ideales y bellos caminos de esperanza. Se piensa en un triunfo amparado por el derecho y la justicia. El autor de "Qué importa la Ocupación?", de vez en cuando hace resaltar los sufrimientos de todo el pueblo francés, de las pérdidas de vidas y de materiales, de los trastornos que ha sufrido el país martirizado. No deja de hablar de los patriotas que viven en suplicio y a la vez con la esperanza del triunfo de la Francia Libre que tienen fijos los ojos en Charles De Gaulle para llegar a la liberación absoluta. Todos estos capítulos no son de resignación sino de aliento, para los hombres que desean un pueblo libre y una Francia triunfadora. "Ahora", — dice Alexandre, — "Francia y los países amantes de la libertad de todo el mundo se encuentran en un crisol para depurarse, para después salir resplandecientes y fuertes.

Los Pilotos. Cada mes aumenta el número de aviadorees Checoslovacos incorporados a las R. F. A. que toman parte en las incursiones contra Alemania. Hasta fines de marzo, 167 aviones Checoslovacos efectuaron intensos bombardeos contra decenas de ciudades: en Bremen con 30 aparatos; en Boulogne, con 21 aparatos; en Koeln, con 20, en Berlín, con 14, en Gelsenkirchen con 11, etc, etc. Solamente en ocho casos han tenido que regresar esos aviadorees

a sus bases a causa de averías en sus motores. En el mencionado lapso de tiempo, esa escuadrilla ha cubierto 161,500 kilómetros o sea cuatro veces la circunferencia del globo terrestre por la línea ecuatorial, y han lanzado 180,000 kilogramos de bombas explosivas, además de 21,500 bombas incendiarias. El porcentaje de pérdidas (13% en octubre) se eliminó en marzo por completo, a pesar de haber realizado en ese mes 62 incursiones de bombardeo.

LA PAZ BRITANICA

Si acaso persiste todavía la peligrosa idea en alguna parte de Inglaterra, después de haber sido destrozada por las bombas, de que quizás será posible algún día hacer la paz con el Ejército alemán aunque no se haya hecho con el Hitlerismo, Mr. Anthony Eden no la comparte. Si prevalece la ilusión de que Inglaterra puede debilitar la influencia ejercida por los nazis sobre el pueblo de Alemania con promesas de lenidad futura, la última declaración hecha por el Secretario de Relaciones Exteriores respecto de los "objetivos de paz" británicos no lo demuestra. Asegura con mayor énfasis que cualquier portavoz anterior, que la paz que ofrecerá Inglaterra tendrá el expreso objeto de impedir que pue-

CONQUISTE ESE DERECHO, al perdidoso se le privará de los medios para que pueda tratar de destruirlo. El problema no puede resolverse ya a base de promesas de lenidad para con los vencidos; las únicas promesas que ahora pueden hacerse son las de la clase de porvenir que la victoria de uno u otro de los adversarios presente a todos los pueblos. En su declaración, Mr. Eden coloca las posibilidades de una victoria británica al lado de las que ofrecen los totalitarios. En donde el Hitlerismo materialmente arrasa con todo lo que queda a su alcance, "sobran pruebas de que

NINGUN MOTIVO DE EGOISMO

nos impulsaría a emprender la explotación económica de Alemania ni del resto de Europa". Así como el Hitlerismo significa carestía y privaciones de toda especie en donde quiera que aparece, la victoria británica abrirá a los alemanes y a todos los europeos las oportunidades y las riquezas contenidas en la Asociación Británica de Naciones y en las Américas. A la Gran Bretaña le interesa la restauración de la libertad política y espiritual, la reanudación del lucrativo intercambio internacional de mercaderías, impedir que el hambre y la necesidad se hagan sentir en las vastas regiones del mundo que se han venido hundiendo y que acabarían por hundirse totalmente bajo un imperio dominado por Hitler. He allí los objetivos de paz de la Gran Bretaña y lo que el mundo entero —alemanes e ingleses, griegos o norteamericanos o japoneses— pueden esperar del triunfo de la Gran Bretaña.

LA GESTAPO SE DIVIERTE

El deporte favorito de la Gestapo es el de cazar a los refugiados políticos en la Francia no ocupada, para luego enviarlos a territorio Nazi y allí castigarlos. Según quedó convenido en el armisticio, Francia es la encargada de entregar a estos desdichados. Tres oficiales franceses dirigen la agencia que se dedica a localizar a los perseguidos. Estos funcionarios son: el Prefecto, Chevret, Pedro Lichtenberger (representante de Darlan), y el Juez Peretti. Tienen una fuerza policiaca que captura a los fugitivos y les encierra en la prisión de Clermont — Ferrand, aguardando instrucciones alemanas. Generalmente, estas instrucciones ordenan el traslado de los prisioneros a Moulins, a St. Martial d'Arteny o a Macon, en donde los

ALEMANES SE HACEN CARGO

de ellos. Los alemanes no toleran demoras de expedienteo; desde que dan la orden hasta que los policías entran en acción no deben pasar más de tres días. Violando los términos del armisticio, la policía francesa es vigilada por los alemanes. Para impedir que sus propios hombres se apiaden de alguien se les cambia muy frecuentemente. Todos los alemanes comisionados hablan francés, y los mismos franceses tienen que habilitar policías que hablen alemán. Por cada prisionero entregado por los franceses, los alemanes entregan una nota diciendo que se persigue al inculpaado "por actividades terroristas". Nada vuelve a saberse de esos infelices después de entregados.

La Crueldad de la Justicia Nazi

Publica "Der Neug Tag", de Praga, que un agricultor alemán del Sudetén a quien le habían entregado un matrimonio Polonés para que labraran la tierra deseaba le cambiaran la pareja por otros obreros poloneses. Solicitó ese cambio, pero la dependencia correspondiente no atendió su solicitud con la prontitud que deseaba. Cierta día, el niño de 4 años de edad de los poloneses se le atravesó al agricultor, el cual le dió una tremenda paliza. Los poloneses se

quejaron ante el tribunal de Bor (Haida) y éste sentenció al agricultor a pagar 600 marcos de multa por su crueldad para con la infeliz criatura. El agricultor apeló ante el tribunal provincial de Ceska Lipa, el cual revocó la sentencia declarando que los poloneses no gozan de privilegios de sirvientes y que, por ese motivo carecen de derecho al amparo que la ley concede en casos de crueldad contra los niños.

JUSTICIA SOCIAL ALEMANA

El Barón von Neurath, titulado "Protector" alemán de las provincias de Bohemia y de Moravia, ha dado orden de que todos los empleados de Estado Checos sean pensionados o trasladados a otros cargos. Cuando un nuevo trabajador no cumple con igual prontitud que los empleados antiguos inmediatamente, automáticamente se le

pensiona por incompetente. No se guarda la menor consideración, por ejemplo, a un ex-maestro a quien se le ha asignado algún trabajo que no conoce en el servicio de los ferrocarriles. Los empleados del Estado de nacionalidad alemana, naturalmente, no son afectados por esta disposición.

REPETIRSE LOS CRIMENES ALEMANES;

que Alemania es "el peor tirano que Europa ha conocido hasta la fecha" y que "jamás deberá tener la oportunidad" de destrozarse la paz europea en el porvenir. No es de Hitler de quien habla, sino que de Alemania. Su declaración anula toda idea de una paz de apaciguamiento ficticia celebrada con un incólume militarismo alemán, bajo cualquier nombre que pueda adoptar; no ofrece garantías a los alemanes y solamente significa la victoria aplastante o la derrota. No existe ninguna otra posibilidad ahora y es inútil soñar con ninguna otra solución ante el ilimitado salvajismo que el hitlerismo ha impuesto contra el mundo. O es Alemania que forjará el porvenir del mundo o son las democracias y quienquiera que

ESPIAS NAZIS EN SUIZA

Suiza, luchando contra la "Quinta Columna" nazi mientras trata de no ofender abiertamente a Alemania, ha tomado bríos y ha declarado formalmente que el Reich es una potencia que está tratando de minar a ese país. Folletos secretos en los que se exhorta a los suizos a la rebelión, han sido repartidos en todo el país por un grupo de rebeldes que se llama a sí mismo el "Movimiento Democrático Autoritario". Acusn a los "jefes de este país y sus grandes rotativos" de estar al servicio de los Aliados; vilipendian al General

Guisan, jefe de las fuerzas militares suizas, diciendo que es "pagado por Londres" y exigen un "fin inmediato del sistema democrático y de sus organismos". La detención de las personas que distribuían esos folletos ha sido la causa de que se les proclama "agentes de una potencia extranjera" sin nombrarla. La renovación de esta actividad trajo como resultado una campaña intensificada; y al anunciarla, el Gobierno acusó a los traidores de trabajar, no para "una potencia extranjera", sino que "para Alemania".

UN TRONO DE REGALO

Para salvar la moral italiana Hitler, presionado por Mussolini, permitió al Duce de Spoleto que ocupase el trono del Reino de Croacia. Hitler accedió de mala gana porque había hecho algunas promesas a Hungría relacionadas con el futuro gobierno Croata, pero al fin violó lo prometido. Mussolini decía que el pueblo italia-

no estaba desmoralizado por la ascendencia alemana sobre ellos y que lo único que faltaba era la rendición del Duque de Aosta en Etiopía. Von Ribbentrop, conociendo la hostilidad italiana contra los alemanes en Italia, aconsejó a Hitler que regalase al Duque lo que éste le pedía.

Lord Stamp - Hombre de Trabajo!!

Aquí, como en todas partes, hay **Lores** —es decir, caballeros de estirpe que deben su título honorífico a una herencia de muchos años a veces de varios siglos— lograda por un glorioso antepasado. Pero hay otros que han escalado la cima aristocrática por el esfuerzo de su propio valer. Napoleón decía que todo soldado francés llevaba en su mochila el bastón de mariscal y con este acicate clavado en la voluntad de sus reclusas organizó el mejor ejército de su tiempo. Inglaterra sostiene y practica el principio de que todo ciudadano, por humilde que sea su cuna, puede llegar a la cumbre de la sociedad británica si se esfuerza en lograrlo. Y con este democrático estímulo, la Gran Bretaña ha logrado edificar una de las sociedades más nobles de la historia humana. Lord Stamp, muerto en compañía de su esposa y de su primogénito en uno de los últimos bombardeos de Londres, pertenecía al segundo grupo de la familia aristocrática inglesa: es decir, a la denodada falange de los que conquistaron el título señorial.

POR SU PROPIO TRABAJO.

Lord Stamp comenzó su laboriosa carrera a los 16 años de edad, pegando sellos en los sobres de una casa comercial, a razón de 4 peniques por hora. Ruskin, fundador del socialismo estético, hubiera dicho probablemente al verlo, que aquella era labor embrutecedora del cerebro y que nada bueno podría surgir de aquel automático oficio. Pero hay en la naturaleza de un muchacho despierto y de buena voluntad fuerzas psíquicas que ciertos filósofos ignoran; y aquel pobre chico que se pasaba el día pegando sellos para ganarse el pan, desarrolló su inteligencia y su energía hasta llegar a ser una de las primeras cabezas de la complicada maquinaria económica del Imperio Británico.

Murió Lord Stamp en su puesto de batalla, a los 61 años de edad, después de haber sido Director del Banco de Inglaterra y de la Escuela de Economía de Londres, en el momento en que desarrollaba su

PRODIGIOSA Y MULTIPLE

ACTIVIDAD

de consejero del Gobierno británico en materia financiera, de Director del Departamento de Contribuciones de Inglaterra, de impulsor de las industrias Nobel y de diversas sociedades de construcción y como jefe de la más poderosa organización ferroviaria inglesa, sin abandonar sus arraigadas aficiones a la música y a la genealogía. Me imagino que un muchacho de clase modesta de Hispano América me preguntase al leer estas líneas: "¿Qué hizo Lord Stamp para volverse rico y poderoso? Desearía imitarle". Es muy difícil dar recetas prácticas en este género de empresas que dependen en gran parte del genio personal del interesado. Por otra parte, un hombre pobre como yo no puede dar a los demás consejos para enriquecerse sin caer en la situación ridícula de esos charlatanes que propagan maravillosos específicos para el crecimiento del pelo, exhibiendo una brillante calva. Si a pesar de todo esto, mi joven lector insistiese en pedirme alguna in-

formación sobre el caso, me limitaría a señalarle

LAS VIRTUDES CONOCIDAS de Lord Stamp: únicos datos que poseo como posible orientación. Lord Stamp amaba el trabajo; se consagró a él durante toda su vida con una especie de fervor místico. Practicaba la religión del metodismo: esa doctrina típicamente inglesa, nacida en Oxford, que otorga al método y a la perseverancia categoría de virtudes religiosas. Lord Stamp era humilde dentro de su grandeza. En cierta ocasión se le aludió elogiosamente en el Parlamento estando él de espectador en una tribuna y parece que se enrojeció como colegial sorprendido en una falta. Sir Harold Belman dijo de él: "Lord Stamp era un gran hombre que parecía no haberse dado cuenta de ello". Vivió siempre modestamente, como trabajador. Consideraba el dinero —otra virtud esencialmente inglesa— sencillamente como medio utilizable para el anhelo puritano de servir los

MAS ALTOS OBJETIVOS MORALES.

Amaba a su familia y era amado por ella, con ese cariño íntimo que es el fuego sagrado y eterno del hogar británico. La noche de la desgracia, el pueblo londinense contempló conmovido al Dr. Trevor Stamp —segundo hijo de nuestro héroe— desangrándose las manos en el ansia de rescatar de entre los escombros el cadáver del gran hombre. Lord Stamp amaba, sobre todo, a su patria. Todo lo hacía pensando en ella, como en una Dulcinea ideal. Trabajaba por la victoria con el ímpetu de un neófito de las Regias Fuerzas Aéreas y a la vez que organizaba en unión de su gobierno las finanzas indispensables para los cuatro años de guerra en perspectiva, se preocupaba de los más nimios detalles de la lucha cotidiana. Pronunció su último discurso por la radio pocos días antes de morir, pidiendo recursos para la Fundación de Socorros en favor de los niños huérfanos cuyos padres han perecido en los bombardeos. En fin, permaneció en su puesto londinense de trabajo y de lucha en vez de retirarse al campo, hasta que una bomba ciega segó en él, más que

Congreso de Esclavos que 'Cristalizará' la Nueva Era de Hitler

El "Nuevo Orden" Europeo establecido por Hitler se cristalizará en Berlín en julio, con un inmenso congreso compuesto de los "legítimos representantes" de todos los pueblos de los países ocupados o dominados por los Nazis. Heinrich Himmler, jefe de la Gestapo, es el encargado de organizar ese congreso — por lo cual puede fácilmente adivinarse los fines que se persiguen. Pero el motivo anunciado será el de demostrar al mundo que los pueblos de Europa ansian la inmediata reorganización de ese continente. No deberán externarse opiniones inaceptables en ese congreso, en el cual estará representada toda la prensa del mundo. Así es que los delegados serán escogidos cuidadosamente. Los jefes de los gobiernos "marionetas" asistirán — Hacha llegará desde Praga. — Quisling acudirá desde Oslo, etc., etc. Entre los delegados llegarán los jefes de los partidos Nazi en todos los países, co-

La Industria Granjera de Francia Arruinada

En menos de un año, el ejército alemán de ocupación ha arruinado la industria, la agricultura y el comercio de Francia. Por lo menos el 50% de los trabajadores franceses se encuentran desocupados; los que trabajan lo hacen solamente durante cinco o seis horas diarias, o a razón de 30 horas por semana. Una nación que hace apenas dos años se bastaba a sí misma, hoy se encuentra completamente arruinada y padeciendo de gran escasez de artículos que antes tenía en abundancia. Cuando la maquinaria guerrera Nazi subyugó a Francia, los dirigentes alemanes creyeron que la guerra había terminado; bajo esa impresión, materialmente arrasaron a toda Francia. Las tropas alemanas que habían recibido escasísimas raciones de carne desde hacía varios años

COMIAN CARNE TRES VECES

al día cuando invadieron el país. Estaba yo en Normandía cuando entraron las tropas alemanas; esa es la mayor región ganadera de Francia. En cortísimo tiempo, desde junio a octubre, las tropas alemanas se apropiaron por lo menos de la tercera parte del ganado en toda esa región. En nuestro pueblecito, los alemanes, para alimentar a solamente dos regimientos requisaban cien (100) cabezas de ganado a la semana. Hoy en día, los Nazis han reorganizado la industria lechera en la Francia ocupada. Cada lechero debe entregar la producción de ese líquido

A LOS DEPOSITOS NAZIS, los cuales se apoderan del 80% de la leche producida en Francia. Se han creado, a causa de la prolongación de la guerra, fábricas de leche condensada y de leche en polvo. Un ingeniero de la compañía lechera "Gloria" una de las

un gran ciudadano inglés, un PERSONAJE DE VALOR UNIVERSAL.

Con razón Lord Stamp ha muerto venerado por todos los ingleses de raza y por todos los hombres de buena voluntad. Ya sabes, pues, aproximadamente querido lector joven y noblemente ambicioso, lo que tienes que hacer si deseas emular los esfuerzos y las glorias del insigne Lord Stamp.

más grandes de Francia, me contó que el "stock" actual de esa fábrica asciende a más de tres millones de envases — es decir, a una cantidad cuatro veces mayor a la que existía antes de la guerra. Así se explica por qué, después del armisticio y en la zona ocupada francesa ha habido tanta escasez de leche, y por qué los "patriotas" franceses piden a EE. UU. que les envíen leche para sus niños. La industria francesa está en peores condiciones que la agricultura. Los invasores se apoderaron de las enormes reservas que el gobierno francés había almacenado antes de la guerra. El abastecimiento

ESTA COMPLETAMENTE CORTADO,

ya sea porque los alemanes usan el carbón y el hierro del norte de Francia, y de Alsacia y Lorena, o por causa del bloqueo británico el cual es eficazísimo aunque pretendan negarlo los alemanes. En tales condiciones, la industria francesa que no está fabricando municiones para los alemanes tiene que echar mano de materias de deshecho, utilizándolas como materias primas. A muchos propietarios franceses se les anunció que tendrían que trabajar para el Reich, o entregar sus fábricas a los alemanes. Algunos se negaron a trabajar para el enemigo; se les requisaron sus fábricas y se les encarceló. Otros, más prudentes, aceptaron, pidiendo únicamente materias primas a los alemanes. Estos industriales "prudentes" todavía conservan sus fábricas, pero no están trabajando. Una de las primeras cosas que hicieron los alemanes fué apoderarse de

TODOS LOS SECRETOS COMERCIALES

de los franceses. Un amigo mío que había patentado un invento para hacer papel especial, titulado "Cenpa" recibió a los dos meses de la invasión una circular de una compañía papelera alemana ubicada en Estrasburgo ofreciéndole "Cenpa" a menos de la tercera parte del precio que se cobraba antes de la guerra. Las industrias de guerra francesas están en otras condiciones. Las grandes fábricas de aviones fueron entregadas a la Luftwaffe. Confirmé esta creencia hablando personalmente con los empleados franceses de dichas fábricas, pero

LA PRODUCCION ES MUY BAJA.

muy inferior a la de antes de la invasión que ya en aquel entonces se consideraba bajísima. Por ejemplo, la fábrica de Marignac cerca de Burdeos que pertenecía al gobierno, fabricó 32 aeroplanos "Bloch" desde noviembre a febrero. La producción en tiempos de guerra fué de 300 mensuales. El sabotaje y la lentitud son los factores que disminuyen la producción. Todas las fábricas de municiones francesas, lo mismo que los arsenales están trabajando para los alemanes. Me enteré de que los astilleros de Cherbourg están fabricando planchas y barras de acero para los submarinos Nazis. Esas planchas y barras las envían a Alemania para fabricar submarinos. Otra fábrica está construyendo piezas para tanques de guerra, pero debido a la escasez de materias primas se ha paralizado la producción en dicha fábrica.

UN PARTIDO COLABORADOR.

Y entre los 35 millones de Poloneses, no hay ni uno siquiera suficientemente pro-Nazi a quien pueda confiarse la delegación de su país ante el Gobierno de Berlín.

Inglaterra Racional Ropa y Zapatos

LONDRES, Jnio. — La ropa y los zapatos están siendo racionados debido a la falta de materias primas y a la reducción de las reservas. La razón por la cual se ha aplicado esta medida ha sido conocida por las declaraciones oficiales de la Cámara de Comercio de Inglaterra, ya que el fin que se persigue es que exista una distribución más equitativa. Existen además otras razones igualmente importantes, pero que no se han declarado oficialmente. En primer lugar, al aplicar el racionamiento en la ropa, se habrá impuesto el mejor medio para reducir los gastos que se emplean para comprar objetos de lujo. En segundo lugar, éste nuevo proyecto permitirá que se pueda calcular exactamente la cantidad de materias primas que se necesitan, con el fin de saber el espacio que ocuparán en las embarcaciones. Esta

Los Nazis Arrestan Estatuas

El periódico clandestino "La Libre Belgique", goza de una enorme circulación. Las autoridades de ocupación expidieron orden de detener al redactor Peter Pan (estatua muy conocida, ubicada en el Parque de Bruselas). La broma fué excelente contra los mismos nazis y todo el país se ha reído de ellos.

medida tomó al público consumidor y al comerciante de sorpresa, porque todo el mundo sabe que

NO EXISTE ESCASEZ

en ropa y en zapatos. Los aparadores de los comercios lucen la misma cantidad de objetos que en épocas de paz. Es cierto que los precios de los artículos textiles han subido desde que estalló la guerra, sin embargo, hay un buen número de tiendas que siguen vendiendo excelentes trajes para caballeros a 85 chelines (alrededor de \$75.00 dólares) y existen una gran variedad de vestidos para señora entre 12 y 20 chelines la pieza. Se ha creado tentación para el público de gastar parte de los aumentados ingresos de la guerra en ropa. En realidad, hace un año se redujo el racionamiento de la ropa con el objeto de disminuir las cantidades que se emplean en artículos de lujo. Sin embargo, en aquel tiempo existían casi un millón y medio de trabajadores sin empleo, y si se hubiera restringido la venta de artículos textiles, se habría producido

UNA SITUACION DIFICIL

ya que al perder sus empleos los

La Frontera Ruso-Alemana Fortificada

Alemania está construyendo fortificaciones en la línea divisoria que separa la Polonia alemana de la Polonia rusa. Gran parte de los materiales para esa obra les lleván desde la Línea de Maginot. La obra ha continuado al través de los meses del frío más riguroso del invierno. Varios millares de judíos de los campos de concentración son los que trabajan en esas excavaciones y construcciones. Las condiciones en que vive

y trabaja esa pobre gente son espantosas. Los poloneses que hacen ese mismo trabajo se encuentran en condiciones parecidas.

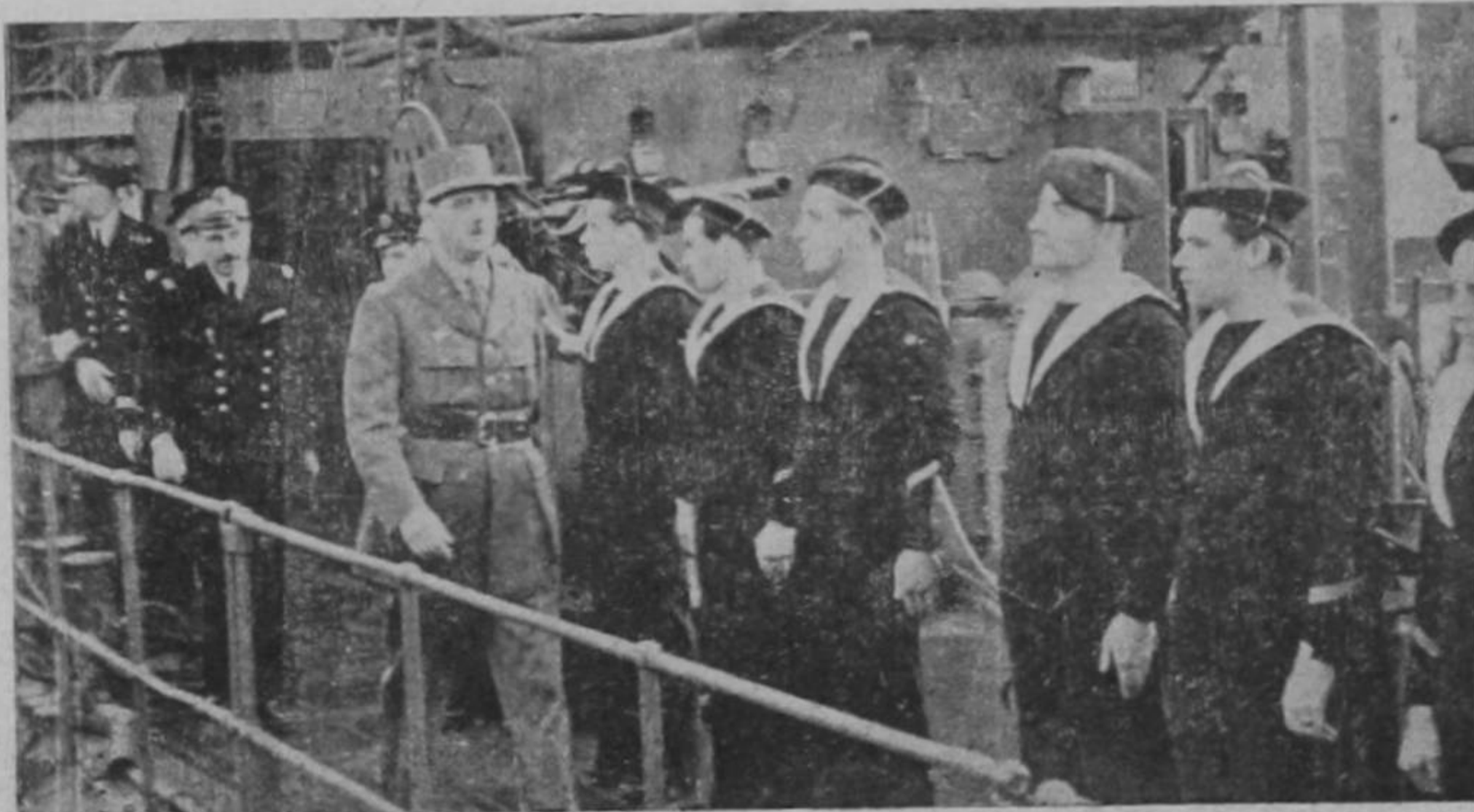
Muchos de los obreros judíos han logrado escaparse al través de la frontera hacia Rusia. Pero las autoridades rusas les han sentenciado a una semana en la cárcel por haber penetrado ilegalmente, y después les han devuelto a manos de las autoridades alemanas.

trabajadores textiles, no se hubiera presentado la oportunidad ni la posibilidad de reabsorberlos en las industrias de la guerra. Ha cambiado fundamentalmente la situación en la actualidad. Los trabajadores de las firmas textiles se han puesto en disponibilidad de las industrias de guerra que necesitan urgentemente mano de obra. Esta medida acarreará tres resultados benéficos: 1º) Evitará que el público en general gaste cantidades adicionales de dinero y esto no permitirá que el dinero tenga o adquiera caracteres de inflación; 2º) Pondrá en disponibilidad a un buen número de trabajadores de firmas textiles para las industrias de guerra; y 3º) Se ahorrará espacio en las embarcaciones y se conseguirá una distri-

bución más equitativa de los artículos recién racionados. Esta medida acarreará ciertas incomodidades, pero hay que tener presente que hasta ahora no se han limitado las compras de ropa y de zapatos. Así es que, el guardarropa del ciudadano inglés estará mejor surtido que nunca.

NAZIS ARREST STATUES

The illegal newspaper "La Libre Belgique" (Free Belgium) has large circulation. The occupation authorities issued a warrant for the arrest of the editor, Peter Pan (a well-known memorial in a Brussels City Park). The joke was on the Nazis and was relished throughout the country.



El general Charles de Gaulle, Jefe de la Francia Libre, colabora estrechamente con la Gran Bretaña en la ocupación de Siria y el Líbano.

General Charles de Gaulle, leader of Free France, collaborates intimately with Great Britain in the occupation of Syria and Lebanon.

Fuerzas Anglo-Francesas Occu...

Viene de la Página 1 victoria sin sangre, en Grecia y en Yugoslavia, pero fracasó. El arranque del General Rommel a Egipto también se basaba en la velocidad. Pero ahora se encuentra ese militar al extremo de una precaria línea de abastecimientos, de 900 millas de extensión hasta Trípoli. Se encuentra detenido en el momento en que el calor del desierto hace que el interior de un tanque sea casi inaguantable. Sus largas líneas de comunicación están expuestas a continuos ataques aéreos. No puede esperar refuerzos por el mar, donde vigila el Almirante Cunningham. Los contrataques lanzados desde Tobruk y la recaptura de Sollum, prueban que los generales británicos en Lybia se aprovechan de la crítica situación del general Rommel. ¿Por qué motivo se empeña Hitler en continuar esas operaciones, después de sus atrasos? No será que no le queda más alternativa que la de continuar, porque si no correrá el riesgo de que se le agoten sus combustibles? Esto es una conjetura. El tiempo nos dirá si estamos en lo cierto. Aunque el interés principal ha estado enfocado sobre Siria y el Iraq, los movi-

mientos en otras partes han sido muy importantes. Tropas llevadas por mar desde Inglaterra

HAN REFORZADO A SINGAPUR

recordando al Japón que la guerra en el Mediano Oriente no es tan intensa que hayamos echado en olvido el Lejano Oriente. Ha habido actividad en Gibraltar: han continuado llegando hombres y materiales a Egipto y barcos norteamericanos con material de guerra por el Mar Rojo. El envío de refuerzos de Inglaterra a Egipto y a Singapur indica que tenemos en nuestra Isla una fuerza poderosísima para defendernos. Me refiero a la Guardia Doméstica que ya celebró su primer cumpleaños. Nadie cree que este ejército improvisado pueda luchar contra tropas de línea. Pero esa guardia, en su propia localidad, podrá luchar con éxito contra cualquier invasor para mientras llegue el ejército regular para expulsarlo. La existencia misma de 2000.000 de hombres de la Guardia Doméstica nos permite el envío de tropas a otros teatros de la guerra y nos da la confianza de que, venga lo que venga, el futuro no nos asusta.

Anglo-French Forces Occu...

Continued from Page 1 finds himself held at the end of a precarious 900-mile line of communications stretching back to Tripoli. And he is held at the moment by the great desert heat which makes life inside a tank almost unendurable. His long communications are subject to constant air attacks. He can look for no help from the sea, where Admiral Cunningham keeps watch. And counter-attacks from Tobruk, and the recapture of Sollum show that the British Generals in Libya are taking full advantage of Rommel's predicament. Why should Hitler continue with these operations, after his timetable has been put back? May it not be that he must go on, or run the risk of being short of oil lubricants? This is an interesting speculation. Time will show whether it is justified. Whilst the spotlight of interest this week has been on Syria and Iraq, there have been important movements elsewhere. Troops brought all the way by sea from Britain

HAVE REINFORCED SINGAPORE

as a reminder to Japan that the war in the Middle East has not been so absorbing that we have forgotten the Far East. There have been signs of activity in Gibraltar: all the while reinforcements of men and material have been arriving in Egypt, and American shipping has been bringing up war material through the Red Sea. The despatch of reinforcements from Britain to Egypt and Singapore is a reminder that we have now in this island a powerful force for the protection of our homes. I refer to the Home Guard, which has just celebrated a year of existence. "No one suggests that such a part-time force is a match for regular troops. But a volunteer Home Guard in his own locality should be a match for any invader until he can be ejected with the help of regulars. The very existence of 2,000,000 Home Guards enables us to spare more troops for other theatres, and it makes us feel that, come what may, we can face the future with confidence.